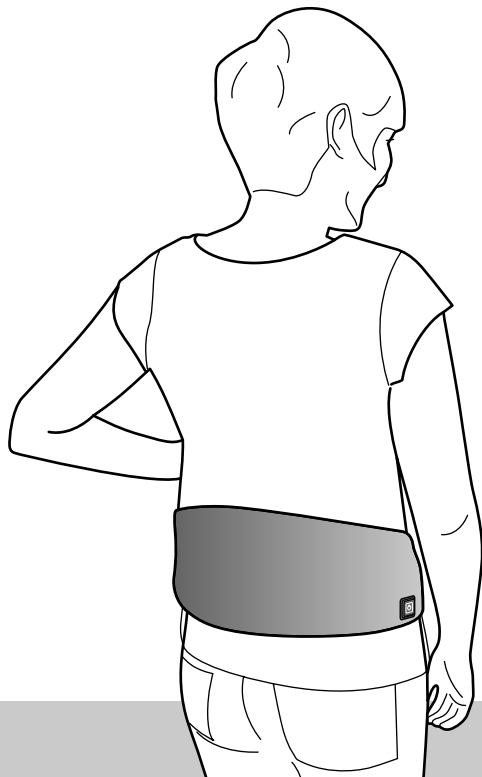


Tchibo

Akku-Heizgürtel



de Bedienungsanleitung und Garantie

Tchibo GmbH D-22290 Hamburg · 139967HB633XXIV · 2024-04

Liebe Kundin, lieber Kunde!

Die Wärme Ihres neuen Heizgürtels wird Ihnen gut tun, wenn Sie verspannt sind oder wenn Sie sich einfach nur aufwärmen und entspannen möchten.

Dank des Akkus haben Sie maximale Bewegungsfreiheit. Sie können den Heizgürtel auch unter der Kleidung tragen.

Ihr Tchibo Team



Der Artikel ist ein schmiegsames Wärmegerät mit geringer Stromaufnahme.

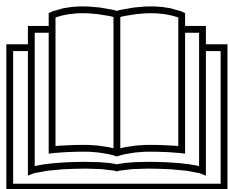
Es benötigt ca. 5-10 Minuten zur Erwärmung. Wenn Sie die Wärme prüfen wollen, bedenken Sie, dass eine Temperatur, die Sie mit der Hand als lauwarm empfinden, auf der Körperoberfläche schon als heiß empfunden werden kann.



www.tchibo.de/anleitungen

Inhalt

- 3** Zu dieser Anleitung
- 5** Sicherheitshinweise
- 9** Auf einen Blick (Lieferumfang)
- 10** Gebrauch
 - 10 Auspacken
 - 10 Akku laden
 - 11 Heizgürtel anlegen und einschalten
 - 12 Ausschalten und Abschaltautomatik
- 12** Reinigen und aufbewahren
- 14** Störung / Abhilfe
- 15** Technische Daten
- 16** Entsorgen
- 17** Garantie



Anweisung lesen!

Wichtige Hinweise - für den späteren Gebrauch aufbewahren!

Zu dieser Anleitung

Der Artikel ist mit Sicherheitsvorrichtungen ausgestattet. Lesen Sie trotzdem aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt.

Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Zeichen in dieser Anleitung:



Dieses Zeichen warnt Sie vor Verletzungsgefahren.



Dieses Zeichen warnt Sie vor Verletzungsgefahren durch Elektrizität.



So sind ergänzende Informationen gekennzeichnet

Signalwörter in dieser Anleitung:

GEFAHR warnt vor unmittelbar drohender schwerer Verletzungs- oder Lebensgefahr.

WARNUNG warnt vor möglicher schwerer Verletzungs- oder Lebensgefahr.

VORSICHT warnt vor möglichen leichten Verletzungen.

HINWEIS warnt vor möglichen Sachschäden.

Zeichen auf dem Heizgürtel, die beachtet werden müssen



Hinweise und Bedienungsanleitung lesen



Handwäsche bei max. 30 °C



Keine Nadeln o.Ä. hineinstecken



Nicht bleichen



Nicht gefaltet oder zusammengeschoben verwenden



Nicht bügeln



Nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren



Nicht chemisch reinigen



Nicht im Trockner trocknen

Sicherheitshinweise

Verwendungszweck

- Der Heizgürtel ist für den in dieser Anleitung beschriebenen Gebrauch im privaten Haushalt konzipiert. Für den Einsatz in Krankenhäusern, Praxen etc. ist der Artikel nicht geeignet.
- Der Heizgürtel ist kein medizinisches Gerät.

Gefahr für Kinder und Personen mit eingeschränkter Fähigkeit Geräte zu bedienen

- Dieses Gerät darf nicht von Kindern im Alter zwischen 0 und 3 Jahren benutzt werden, weil diese nicht auf eine Überhitzung reagieren können.
- Dieses Gerät darf von Kindern im Alter zwischen 3 und 8 Jahren benutzt werden,
... wenn sie während der Nutzung ständig von den Eltern oder einem Erwachsenen beaufsichtigt werden und
... das Gerät stets auf die kleinste Heizstufe mit minimaler Temperatur eingestellt ist.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit
... eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder
... Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie
... beaufsichtigt oder
... bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und
... die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie werden dabei beaufsichtigt.
- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!

Lebensgefahr für Träger von Herzschrittmachern

- Die von diesem elektrischen Produkt ausgehenden elektromagnetischen Felder können unter Umständen die Funktion Ihres Herzschrittmachers stören.

Sie liegen jedoch weit unter den Grenzwerten.
Befragen Sie deshalb Ihren Arzt und den Hersteller Ihres Herzschrittmachers vor der Benutzung dieses Produktes.

Verwenden Sie den Heizgürtel nicht bei...

... Personen, die Wärme nicht richtig wahrnehmen können.
Kleine Kinder reagieren empfindlicher auf Wärme.

Die Einnahme von Medikamenten oder bestimmte Krankheiten, wie z.B. Diabetes, können mit Temperatur-Empfindungsstörungen einhergehen.

Behinderte oder Gebrechliche können sich evtl. nicht bemerkbar machen, wenn es ihnen zu warm wird.

... Kindern unter 3 Jahren, Hilflosen, Kranken bzw. wärmeunempfindlichen Personen.

Wenn Sie Zweifel haben oder bei Kreislaufbeschwerden, fragen Sie zuvor Ihren Arzt.

... Haus- oder anderen Tieren.


Sollte Ihnen während des Gebrauchs unwohl werden oder sonstige Beschwerden auftreten, verwenden Sie den Artikel nicht weiter. Wenden Sie sich ggf. an einen Arzt.

Gefahr von Stromschlag durch Feuchtigkeit

- Akku und Ladekabel dürfen keiner Feuchtigkeit, Wasser oder anderen Flüssigkeiten ausgesetzt werden, da dann die Gefahr eines elektrischen Schlages besteht. Auch der Heizgürtel darf im angeschlossenen Zustand nicht feucht sein. Benutzen Sie ihn nur im trockenen Zustand - nie im feuchten Zustand benutzen!
- Warten Sie nach dem Waschen, bis der Artikel vollkommen durchgetrocknet ist, bevor Sie ihn den Akku wieder einsetzen und den Artikel mit dem Ladekabel wieder an das Stromnetz anschließen.
- Benutzen Sie den Artikel nicht im Freien oder in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Laden Sie den Akku nicht im Badezimmer, in der Nähe von Waschbecken oder anderen mit Flüssigkeiten gefüllten Behältern (z.B. Vasen).

Gefahren durch Elektrizität

- Schließen Sie den Artikel zum Laden nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose an, die den technischen Daten des Gerätes entspricht.

- Verwenden Sie beim Anschluss per USB-Netzadapter an das Stromnetz nur einen USB-Netzadapter mit der Schutzklasse II (Symbol: ) , der den technischen Daten des Akkus entspricht.
- Die Steckdose muss gut zugänglich sein, damit Sie im Bedarfsfall den Netzadapter schnell ziehen können. Verlegen Sie das Anschlusskabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.
- Stecken Sie keine spitzen Gegenstände, z.B. Sicherheitsnadeln o.Ä., in den Heizgürtel.
- Halten Sie den Artikel fern von heißen Oberflächen und scharfen Kanten.
- Nehmen Sie den Artikel nicht in Betrieb, wenn Teile des Artikels sichtbare Schäden aufweisen oder der Artikel manueller Gewalt ausgesetzt war.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Artikel vor. Lassen Sie Reparaturen am Artikel nur von einer Fachwerkstatt bzw. durch unseren Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.

Gefahren durch Brand / Explosion

- Benutzen Sie in der Nähe des Artikels keine Spray-Produkte. Im ungünstigsten Fall kann sich das Spray entzünden.
- Um punktuelle Überhitzungen und Beschädigungen am Gerät zu vermeiden, benutzen Sie den Artikel nur auseinandergefaltet. Er darf nicht doppelt gelegt oder zerknittert benutzt und nicht scharf geknickt werden.
- Der Artikel ist mit einem thermischen Schalter ausgestattet. Dieser dient zum Schutz vor Überhitzung. Wenn der Schalter ausschaltet, lassen Sie den Artikel vor dem Wiedereinschalten auf Raumtemperatur abkühlen.
- Stellen Sie sicher, dass Sie während des Gebrauchs nicht einschlafen. Wenn Sie bei Gebrauch sehr müde sind oder den Heizgürtel über einen längeren Zeitraum verwenden möchten, wählen Sie sicherheitshalber die niedrigste Stufe.
- Der Artikel enthält einen Lithium-Ion-Akku. Dieser darf nicht auseinandergenommen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.

- Verändern und/oder deformieren/erhitzen/zerlegen Sie Akkus nicht.
- Verwenden Sie mit dem Heizgürtel nur den beiliegenden Akku. Verwenden Sie den Akku auch nur mit dem Heizgürtel.

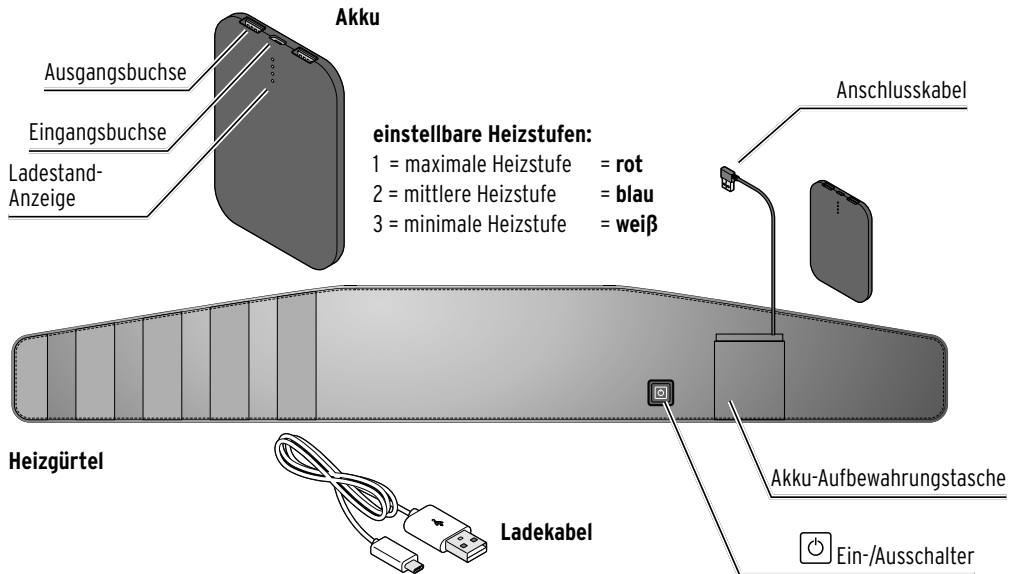
Gefahr von Verbrennungen

- Eine lange Verwendung auf höchster Stufe kann zu Hautirritationen und Verbrennungen führen. Wenn Sie den Heizgürtel über einen längeren Zeitraum verwenden möchten, wählen Sie sicherheitshalber die niedrigste Stufe.
- Um Hautverbrennungen zu vermeiden, testen Sie die Temperatur vor Gebrauch mit Ihrem Handrücken (nicht mit der Handfläche, da diese unempfindlicher ist als andere Körperteile).
- Verwenden Sie den Artikel nicht direkt auf nackter Haut. Verwenden Sie ihn nur über mindestens einer Schicht der Kleidung.

Sachschäden

- Der Artikel unterliegt der Alterung. Prüfen Sie deshalb vor jedem Gebrauch, ob er Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung zeigt. Falls solche Anzeichen vorhanden sind, lassen Sie den Artikel vor erneutem Gebrauch von einer Fachwerkstatt bzw. durch unseren Kundenservice prüfen.
- Halten Sie spitze und scharfe Gegenstände jeglicher Art (z.B. Schmuck, Gürtelschnallen o.Ä.) vom Heizgürtel fern.
- Bewahren Sie den Artikel immer an einem trockenen, kühlen Platz geschützt vor anderen Wärmequellen auf. Legen Sie keine schweren Gegenstände darauf ab.
- Beachten Sie beim Reinigen die Pflegehinweise auf dem Einnähetikett.

Auf einen Blick (Lieferumfang)

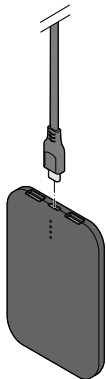


Gebrauch

Auspacken

- ▷ Nehmen Sie den Artikel aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.

Akku laden



Laden Sie den Akku vor jedem Gebrauch möglichst vollständig auf.

1. Nehmen Sie den Akku aus dem Akku-Aufbewahrungsfach am Heizgürtel.
2. Schließen Sie den kleinen Stecker des beiliegenden Ladekabels an die Eingangsbuchse am Akku an.
3. Schließen Sie den großen Stecker des Ladekabels an einen geeigneten USB-Netzadapter (siehe „Technische Daten“) an.
4. Stecken Sie den Netzadapter in eine Steckdose.

- Die Ladestand-Anzeige zeigt den Ladezustand der Ladebox an:
 - LED aus: = Kapazität erschöpft
 - LED blinkt = wird geladen
 - LED leuchtet dauerhaft = ist geladen.
- Angezeigt werden die Intervalle
25% - 50% - 75% - 100%.
Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, leuchten alle 4 LED.

Ladezeit: max. 3 Stunden (bei 2 A)

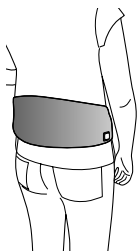
Betriebszeit (mit vollständig geladenem Akku):
ca. 2,5 Stunden auf höchster Heizstufe

5. Wenn der Akku vollständig geladen ist, ziehen Sie den USB-Netzadapter aus der Steckdose und das Ladekabel vom Akku ab.
6. Stecken Sie den Akku wieder in das Akku-Aufbewahrungsfach am Heizgürtel.



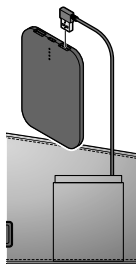
Wenn der Artikel sehr lange nicht verwendet wurde, hat sich der Akku unter Umständen so weit entleert, dass der Betrieb nicht mehr möglich ist. In diesem Fall müssen Sie den Akku zunächst aufladen wie im Abschnitt „Akku laden“ beschrieben.

Heizgürtel anlegen und einschalten



Lesen Sie vor dem Gebrauch aufmerksam das Kapitel „Sicherheitshinweise“ weiter vorn im Heft. Dort finden Sie viele Informationen, die Sie für einen sicheren Gebrauch beachten müssen.

1. Legen Sie den Heizgürtel auf Ihren unteren Rücken. Schalter und Akku-Aufbewahrungstasche zeigen nach außen.
2. Befestigen Sie den Heizgürtel mit dem Klettverschluss so, dass der Heizgürtel in seiner Position bleibt, aber noch angenehm zu tragen ist und nichts abgeschnürt wird.



3. Schließen Sie das Anschlusskabel des Heizgürtels an eine der Ausgangsbuchsen des Akkus an. Die Kontrolleuchte im Schalter leuchtet kurz zuerst rot, dann blau, dann weiß.
4. Verstauen Sie den Akku im Akku-Aufbewahrungsfach.
5. Zum Einschalten, halten Sie den Ein-/Ausschalter ca. 2-3 Sekunden gedrückt. Die Kontrolleuchte im Schalter leuchtet rot.
6. Drücken Sie den Ein-/Ausschalter jedesmal kurz, um zwischen den Heizstufen zu wechseln. Die Kontrolleuchte im Schalter leuchtet ...
... **rot** für die höchste Heizstufe,
... **blau** für die mittlere Heizstufe,
... **weiß** für die niedrigste Heizstufe.
Wählen Sie zunächst die Heizstufe **rot**.
Nach ca. 5-10 Minuten hat der Heizgürtel seine maximale Temperatur erreicht. Jetzt können Sie auf eine niedrigere Heizstufe zurückschalten.

Ausschalten und Abschaltautomatik

- ▷ Zum Ausschalten halten Sie den Ein-/Ausshalter ca. 2-3 Sekunden gedrückt, bis die Kontrollleuchte im Schalter erlischt.
- ▷ Lassen Sie den Heizgürtel ausreichend abkühlen, bevor Sie ihn wegräumen.

Der Heizgürtel schaltet sich nach ca. 90 Minuten automatisch aus.

- ▷ Bevor Sie ihn wieder einzuschalten lassen Sie Akku und Heizgürtel auf Raumtemperatur abkühlen.

Reinigen und aufbewahren



WARNUNG - Verletzungsgefahr

Entnehmen Sie unbedingt den Akku aus dem Heizgürtel, bevor Sie den Heizgürtel waschen. Der Akku könnte sonst beschädigt werden. Es besteht Explosionsgefahr.



GEFAHR - Elektrizität

- Warten Sie nach dem Waschen, bis der Heizgürtel vollkommen durchgetrocknet ist, bevor Sie ihn ggf. an das Stromnetz anschließen. Nicht feucht benutzen!
 - Schalten Sie den Heizgürtel auf keinen Fall ein, um ihn zu trocknen.
-
- Der Heizgürtel wird durch häufiges Waschen stark beansprucht. Waschen Sie ihn während seiner gesamten Lebensdauer deshalb nicht zu häufig.
 - Beachten Sie die Pflegehinweise auf dem Einnähetikett des Heizgürtels.
 - Lassen Sie den Heizgürtel nach Gebrauch vollständig abkühlen, bevor Sie ihn waschen.

HINWEIS - Sachschäden

- Nur Handwäsche.
- Nicht im Trockner trocknen.
- Nicht auf der Heizung, in der Sonne oder durch andere Hitzeeinwirkung trocknen.
- Nicht bügeln.
- Nicht auswringen oder mangeln.
- Keine Wäscheklammern verwenden, um den Heizgürtel aufzuhängen
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Chemikalien, aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel.

1. Waschen Sie den Heizgürtel nur mit der Hand. Verwenden Sie lauwarmes Wasser und etwas Feinwaschmittel. Wringen oder knicken Sie den Heizgürtel nicht.
2. Lassen Sie den Heizgürtel ausgebreitet in warmer Umgebung vollständig trocknen.

Aufbewahren

- ▷ Lassen Sie den Heizgürtel vor dem Zusammenfallen abkühlen / trocknen.
- ▷ Legen Sie keine schweren Gegenstände auf dem Heizgürtel ab. Es dürfen sich keine Falten ausprägen.
- ▷ Bewahren Sie den Heizgürtel immer an einem trockenen, kühlen Platz geschützt vor anderen Wärmequellen auf.

Störung / Abhilfe

Keine Funktion

- Akku leer?
Laden Sie den Akku wie im Kapitel „Gebrauch“, Abschnitt „Akku laden“ beschrieben.
 - Prüfen Sie, ob der Anschlussstecker des Heizgürtels fest in der Ausgangsbuchse am Akku sitzt.
 - Ggf. hat der thermische Schalter den Heizgürtel ausgeschaltet. Nehmen Sie den Akku aus dem Heizgürtel heraus und lassen Sie den Heizgürtel auf Raumtemperatur abkühlen, bevor Sie den Akku wieder einsetzen und den Heizgürtel erneut einschalten. Wenn der Artikel danach immer noch nicht funktioniert, wenden Sie sich an eine Fachwerkstatt bzw. an den Kundenservice.
-

Technische Daten

Modell:	689 078	Ladezeit:	max. 3 Stunden
Akku:	Lithium-Ion-Akku 3,7 V/ 5000 mAh (nach UN 38.3 getestet) Nennenergie: 18,5 Wh	Betriebszeit (mit vollständig geladenem Akku):	ca. 2,5 Stunden auf höchster Heizstufe
Eingang:	5 V $\overline{\text{---}}$ 2 A	Umgebungstemperatur:	+10 bis +40 °C
Ausgang:	5 V --- 2 A (Das Symbol $\overline{\text{---}}$ bedeutet Gleichstrom)	Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany, www.tchibo.de
Leistung:	8 W		



Entsorgen

Der Artikel, seine Verpackung und der mitgelieferte Akku wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwertet werden können.

Dies verringert den Abfall und schont die Umwelt.

Entsorgen Sie die **Verpackung** sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.



Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden!

Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Elektrogeräte enthalten gefährliche Stoffe. Diese können bei unsachgemäßer Lagerung und Entsorgung der Umwelt und Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Altgeräte aus privaten Haushalten können bei Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei von Tchibo im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgegeben werden.

Rücknahmestellen in Ihrer Nähe finden Sie unter: www.take-e-back.de.

Weitere Informationen zur kostenlosen Rückgabe von Elektroartikeln finden Sie unter www.tchibo.de/entsorgung



Batterien und Akkus gehören nicht in den Hausmüll!

Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, leere Batterien und Akkus bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung oder beim batterievertreibenden Fachhandel abzugeben.

Garantie

Die Tchibo GmbH übernimmt **3 Jahre Garantie** ab Kaufdatum.

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany **Innerhalb der Garantiezeit** beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellfehler. Voraussetzung für die Gewährung der Garantie ist die Vorlage eines Kaufbelegs von Tchibo oder eines von Tchibo autorisierten Vertriebspartners. Diese Garantie gilt innerhalb der EU, der Schweiz und in der Türkei.

Von der Garantie ausgenommen sind Schäden, die auf unsachgemäßer Behandlung oder mangelhafter Entkalkung beruhen, sowie Verschleißteile und Verbrauchsmaterial. Diese können Sie bei unserem Tchibo Kundenservice bestellen. Reparaturen außerhalb der Garantie können Sie, sofern noch möglich, gegen individuelle Berechnung zum Selbstkostenpreis von unserem Repaircenter durchführen lassen.

Die gesetzlichen Gewährleistungsrechte werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Gesetzliche Gewährleistungsrechte können unentgeltlich in Anspruch genommen werden.

Service und Reparatur

Im Reparaturfall wird Ihr Artikel in einem unserer Repaircenter geprüft und wiederhergestellt. Die Adressdaten zur Einsendung erhalten Sie von unserem Kundenservice, dessen Kontaktdaten wir unter „Kundenservice“ für Sie aufgeführt haben.



Wenn ein Einsenden des Artikels notwendig ist, geben Sie bitte folgende Daten an:

- Ihre **Adressdaten**,
- eine **E-Mail-Adresse** (für Status- und Versandinformationen) und eine **Telefonnummer** (tagsüber),
- das **Kaufdatum** und
- eine möglichst **genaue Fehlerbeschreibung**.

Legen Sie eine **Kopie des Kaufbelegs** zum Artikel. Reinigen Sie den Artikel vor Einsendung, verpacken Sie ihn transportsicher und senden Sie ihn an unser Repaircenter. Nur dann kann eine zügige Bearbeitung und Rücksendung erfolgen.

Nach Abgabe der Sendung bei der Post bewahren Sie den Einsendebeleg für Rückfragen bitte auf.

Liegt kein Garantiefall vor, haben Sie nachstehende Möglichkeiten:

- Freigabe des Kostenvoranschlags zur Reparatur Ihres Artikels (Kostenübernahme durch Sie).
- Artikel unrepariert an Sie zurücksenden lassen (kostenpflichtig).
- Artikel entsorgen lassen (kostenfrei für Sie).

Für Produktinformationen, Zubehörbestellungen oder Fragen zur Serviceabwicklung wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice. Bei Rückfragen geben Sie die Artikelnummer an.

Kundenservice

Deutschland

Für die kostenlose Einsendung an das Repaircenter erhalten Sie unter **www.tchibo.de/reklamation** ein Versandetikett und einen Reklamationsbeileger. Dafür benötigen Sie die 6-stellige Artikelnummer, die Sie der Verpackung, dem Artikel oder der Bedienungsanleitung entnehmen können.

Haben Sie ein Onlinekonto? Dann loggen Sie sich vor Eingabe der Artikelnummer unter „Mein Tchibo“ ein. Das Versandetikett und der Reklamationsbeileger befüllen sich dann automatisch mit Ihren im Onlinekonto hinterlegten Daten.

Sofern sich das Formular nicht automatisch mit Ihren persönlichen Angaben füllt, erfassen Sie diese manuell. Das Versandetikett und der Reklamationsbeileger werden Ihnen dann automatisch an die im Formular angegebene E-Mail-Adresse zugeschickt. Drucken Sie bitte beides aus.

Wichtig: Der Strichcode beim Versandetikett darf nicht beschrieben oder überklebt werden. Der Versand mit diesem Etikett ist nur **innerhalb Deutschlands** möglich!

 **040 60 02 79 00**

Online-Services nutzen und schnell Antworten finden:

www.tchibo.de/service

Kontakt:

www.tchibo.de/contact

Österreich

Für die kostenlose Einsendung an unser Repaircenter erhalten Sie ein Versandetikett per E-Mail unter:

 **0800 40 02 35**
(kostenfrei)

Online-Services nutzen und
schnell Antworten finden:

www.tchibo.at/service

Kontakt:

www.tchibo.at/contact

Schweiz

Die aktuellen Adressdaten zur Einsendung an unser Repaircenter erhalten Sie unter:

 **043 88 33 099**

Online-Services nutzen und
schnell Antworten finden:

www.tchibo.ch/service

Kontakt:

www.tchibo.ch/contact

Artikelnummer:

689 078

Deutschland Österreich Schweiz

Artikelnummer: 689 078
